



COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

Notice is given that the following by-laws were adopted at the urban agglomeration council meeting of September 28, 2017:

RCG 06-019-4 Règlement modifiant le Règlement du conseil d'agglomération sur la définition de l'aide à l'entreprise (RCG 06-019)

[By-law amending the By-law of the urban agglomeration council concerning business assistance (RCG 06-019)]

The amendments exclude from the interpretation of business assistance subsidies concerning the digital upgrading of performance halls.

RCG 13-004-2 Règlement modifiant le Règlement du conseil d'agglomération sur les délégations relatives au Règlement sur la mesure de la consommation de l'eau dans les bâtiments utilisés en partie ou en totalité à des fins non résidentielles (RCG 07-031) (RCG 13-004)

[By-law amending the By-law of the urban agglomeration council concerning the delegations relating to the By-law concerning the measuring of water consumption in buildings used in whole or in part for non-residential purposes (RCG 07-031) (RCG 13-004)]

The object consists of replacing schedule D and giving related municipalities access to the reading service for meters equipped with transmitters compatible with the remote monitoring system.

The by-laws come into force November 3, 2017, and may be consulted during regular business hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at www.ville.montreal.qc.ca/reglements.

Montréal, November 3, 2017

Yves Saindon
City Clerk